



Łódź, dnia 04.12.2014 r.

**Marszałek**

**Województwa Łódzkiego**

RŚVI.7222.318.2014.KK

### **DECYZJA**

**w sprawie zmiany decyzji Marszałka Województwa Łódzkiego Nr PZ/9 z dnia 7 kwietnia 2008 r., znak: RO-VI-SM-66172-9-2008 w sprawie pozwolenia zintegrowanego, zmienionej decyzjami Marszałka Województwa Łódzkiego: decyzją Nr PZ/95 z dnia 9 stycznia 2009 r., znak: RO-VI-KK-66172-95-2008/2009, decyzją Nr PZ/142 z dnia 15 grudnia 2010 r., znak: RO.VI-KK/66151/142/10 (sprostowaną postanowieniem Marszałka Województwa Łódzkiego z dnia 21 lutego 2011 r., znak: RO.VI.KK.66151.21.11), decyzją z dnia 23 lutego 2011 r., znak: RO.VI.66151.22.2011.KK oraz decyzją z dnia 15 listopada 2012 r., znak: ROVI.7222.140.2012.KK**

Na podstawie art. 163 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2013 r., poz. 267 ze zm.), art. 28 ust. 2 pkt 1 i pkt 2 ustawy z dnia 11 lipca 2014 r. o zmianie ustawy – Prawo ochrony środowiska oraz niektórych innych ustaw (Dz. U z 2014 r., poz. 1101), w związku z art. 188 ust 1, art. 211 ust. 5 i ust. 6 pkt 3 i pkt 12 oraz art. 378 ust. 2a ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (Dz. U z 2013 r., poz. 1232 ze zm.) i art. 10 § 1 Kpa,

**orzekam, co następuje:**

- I. **Zmieniam z urzędu decyzję Marszałka Województwa Łódzkiego Nr PZ/9 z dnia 7 kwietnia 2008 r., znak: RO-VI-SM-66172-9-2008 w sprawie pozwolenia zintegrowanego, zmienioną decyzjami Marszałka Województwa Łódzkiego: decyzją Nr PZ/95 z dnia 9 stycznia 2009 r., znak: RO-VI-KK-66172-95-2008/2009, decyzją Nr PZ/142 z dnia 15 grudnia 2010 r., znak: RO.VI-KK/66151/142/10 (sprostowaną postanowieniem Marszałka Województwa Łódzkiego z dnia 21 lutego 2011 r., znak: RO.VI.KK.66151.21.11), decyzją z dnia 23 lutego 2011 r., znak: RO.VI.66151.22.2011.KK oraz decyzją z dnia 15 listopada 2012 r., znak: ROVI.7222.140.2012.KK na prowadzenie, przez Indesit Company Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Łodzi, ul. Dąbrowskiego 216, instalacji do powierzchniowej obróbki metali z zastosowaniem procesów elektrolitycznych i chemicznych o pojemności wanien procesowych 60 m<sup>3</sup> – Zakładu w Radomsku, przy ulicy Aristide Merloniego 4, powiat radomski, w następujący sposób:**
  - I.1. **Pkt IX. otrzymuje nowe brzmienie:**

**IX. Pozwolenie jest wydane na czas nieoznaczony.**
  - I.2. **Dodaję punkt X. o brzmieniu:**

**X. Określam dla instalacji wymagającej pozwolenia zintegrowanego wymagania zapewniające ochronę gleby, ziemi i wód gruntowych, w tym środki mające na celu**

**zapobieganie emisjom do gleby, ziemi i wód gruntowych oraz sposób ich systematycznego nadzorowania:**

1. Wymóg ochrony gleby, ziemi i wód gruntowych dla wytwarzanych odpadów, na terenie instalacji, w tym środki mające na celu zapobieganie emisjom do gleby, ziemi, wód gruntowych określone są w warunkach niniejszego pozwolenia - w części dotyczącej wytwarzania i sposobów postępowania z odpadami.
2. Zobowiązuję prowadzącego instalację do regularnego sprawdzania realizacji wymogów określonych w pkt 1.
3. Należy prowadzić bieżący nadzór linii technologicznej ze szczególnym zwróceniem uwagi na szczelność wanień procesowych oraz zbiorników magazynowych, w celu wykrycia ewentualnych nieszczelności oraz przypadków wystąpienia niekontrolowanych wycieków.
4. W przypadku, gdy eksploatacja instalacji obejmuje wykorzystywanie, produkcję lub uwalnianie substancji powodujących ryzyko na terenie zakładu należy na bieżąco stosować możliwe dostępne rozwiązania techniczne, technologiczne i organizacyjne zapobiegające emisjom do gleby, ziemi, wód gruntowych tych substancji.

**I.3. Dodaję punkt XI. o brzmieniu:**

**XI. Określam dla instalacji wymagającej pozwolenia zintegrowanego zakres, sposób i termin przekazywania Marszałkowi Województwa Łódzkiego i Łódzkiemu Wojewódzkiemu Inspektorowi Ochrony Środowiska corocznej informacji pozwalającej na przeprowadzenie oceny zgodności z warunkami określonymi w pozwoleniu, w zakresie nieobjętym przepisami art. 149 ustawy Prawo ochrony środowiska.**

1. Nie nakłada się dodatkowego obowiązku przekazywania informacji pozwalającej na przeprowadzenie oceny zgodności z warunkami określonymi w pozwoleniu.

**I.4. Dodaję punkt XII. o brzmieniu:**

**XII. Określam dla instalacji wymagającej pozwolenia zintegrowanego zakres i sposób monitorowania wielkości emisji, zgodny z wymaganiami dotyczącymi monitorowania określonymi w konkluzjach BAT, jeżeli zostały określone. W przypadku braku konkluzji BAT można uwzględnić dokumenty referencyjne BAT, w zakresie, w jakim wykraczają one poza wymagania, o których mowa w art. 147 ustawy Prawo ochrony środowiska, oraz wymagania określone w przepisach wydanych na podstawie art. 148 ust 1 tej ustawy.**

1. Przeanalizowano niniejsze pozwolenie w zakresie i sposobie monitorowania wielkości emisji i nie wprowadzono zmian.

**II. Pozostałe warunki decyzji Marszałka Województwa Łódzkiego Nr PZ/9 z dnia 7 kwietnia 2008 r., znak: RO-VI-SM-66172-9-2008 w sprawie pozwolenia zintegrowanego, zmienionej decyzjami Marszałka Województwa Łódzkiego: decyzją Nr PZ/95 z dnia 9 stycznia 2009 r.,**



znak: RO-VI-KK-66172-95-2008/2009, decyzją Nr PZ/142 z dnia 15 grudnia 2010 r., znak: RO.VI-KK/66151/142/10 (sprostowaną postanowieniem Marszałka Województwa Łódzkiego z dnia 21 lutego 2011 r., znak: RO.VI.KK.66151.21.11), decyzją z dnia 23 lutego 2011 r., znak: RO.VI.66151.22.2011.KK oraz decyzją z dnia 15 listopada 2012 r., znak: ROVI.7222.140.2012.KK, pozostają bez zmian.

## UZASADNIENIE

W dniu 5 września 2014 roku weszła w życie ustawa z dnia 11 lipca 2014 roku o zmianie ustawy – Prawo ochrony środowiska oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. z 2014 roku poz.1101) oraz rozporządzenie Ministra Środowiska z dnia 27 sierpnia 2014 roku w sprawie rodzajów instalacji mogących powodować znaczne zanieczyszczenie poszczególnych elementów przyrodniczych albo środowiska jako całości (Dz. U. z 2014 roku poz.1169). Wobec powyższego Marszałek Województwa Łódzkiego zawiadomieniem z dnia 4 listopada 2014 roku znak: RŚVI.7222.318.2014.KK wszczął z urzędu, w zakresie wskazanym art. 28 ust. 2 ustawy z dnia 11 lipca 2014 roku o zmianie ustawy – Prawo ochrony środowiska oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. z 2014 roku poz.1101), postępowanie w sprawie zmiany decyzji Marszałka Województwa Łódzkiego Nr PZ/9 z dnia 7 kwietnia 2008 r., znak: RO-VI-SM-66172-9-2008 w sprawie pozwolenia zintegrowanego, zmienionej decyzjami Marszałka Województwa Łódzkiego: decyzją Nr PZ/95 z dnia 9 stycznia 2009 r., znak: RO-VI-KK-66172-95-2008/2009, decyzją Nr PZ/142 z dnia 15 grudnia 2010 r., znak: RO.VI-KK/66151/142/10 (sprostowaną postanowieniem Marszałka Województwa Łódzkiego z dnia 21 lutego 2011 r., znak: RO.VI.KK.66151.21.11), decyzją z dnia 23 lutego 2011 r., znak: RO.VI.66151.22.2011.KK oraz decyzją z dnia 15 listopada 2012 r., znak: ROVI.7222.140.2012.KK na prowadzenie, przez Indesit Company Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Łodzi, ul. Dąbrowskiego 216, instalacji do powierzchniowej obróbki metali z zastosowaniem procesów elektrolitycznych i chemicznych o pojemności wanien procesowych 60 m<sup>3</sup> – Zakładu w Radomsku, przy ulicy Aristide Merloniego 4, powiat radomszczański.

Organem właściwym do wydania pozwolenia zintegrowanego i jego zmiany, zgodnie z art. 378 ust. 2a ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 roku Prawo ochrony środowiska (Dz. U. z 2013 roku, poz. 1232 ze zm.) jest Marszałek Województwa Łódzkiego.

W związku ze zmianami ww. decyzji z urzędu do niniejszej zmiany nie ma zastosowania art. 210 ww. ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 roku Prawo ochrony środowiska.

Niniejszą decyzją zmieniono pozwolenie zintegrowane, w zakresie daty jego obowiązywania; określono dla instalacji wymagania zapewniające ochronę gleby, ziemi i wód gruntowych, w tym środki mające na celu zapobieganie emisjom do gleby, ziemi i wód gruntowych oraz sposób ich systematycznego nadzorowania; odniesiono się do obowiązku przekazywania Marszałkowi Województwa Łódzkiego i Łódzkiemu Wojewódzkiemu Inspektorowi Ochrony Środowiska informacji pozwalającej na przeprowadzenie oceny zgodności z warunkami określonymi w pozwoleniu oraz do zakresu i sposobu monitorowania emisji.

Stronę postępowania poinformowano na podstawie art. 10 § 1 ww. ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku – Kodeks postępowania administracyjnego o możliwości zapoznania się z całością zebranej

dokumentacji oraz o możliwości wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i materiałów w ww. sprawie (w wyznaczonym terminie nie złożono żadnych uwag ani wniosków w ww. sprawie).

Biorąc powyższe pod uwagę orzeczono jak w sentencji.

#### **POUCZENIE**

Od decyzji służy stronie odwołanie do Ministra Środowiska złożone za pośrednictwem Marszałka Województwa Łódzkiego w terminie 14 dni od daty otrzymania decyzji. Dla przedmiotowej zmiany nie mają zastosowania przepisy art. 210 ustawy Prawo ochrony środowiska. Wydanie niniejszej decyzji nie podlega ustawie z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (Dz. U. z 2014 r., poz. 1628).



A handwritten signature in blue ink, consisting of several loops and strokes, positioned to the right of the official stamp.

#### **Otrzymują:**

- 1. Indesit Company Polska Sp. z o.o.  
93-231 Łódź, ul. Dąbrowskiego 216**
- 2. a/a**

#### **Do wiadomości:**

- 1. Ministerstwo Środowiska w Warszawie**
- 2. WIOŚ w Łodzi**
- 3. Urząd Marszałkowski Województwa Łódzkiego  
Departament Rolnictwa i Ochrony Środowiska  
Wydział Opłat Środowiskowych**